



広報

としま

福祉テレホンサービス

☎0120・161624 (無料)

心身障害者の方への事業および行事などの情報を毎月1日と15日に内容を更新してお知らせします(24時間)。

資源保護のため再生紙を使用しています。

平成5年
(1993年)

12/5

No. 906

発行：東京都豊島区

編集：企画部広報課

〒170 豊島区東池袋1-18-1

☎3981-1111 <毎月5・15・25日発行>

元気で仲よし

保育園の4月入園の
申込みは2月1日まで



明るい笑顔

保育園は0歳から就学前までの「保育に欠ける」家庭の児童を保育する福祉施設です。現在、区には公立、私立合わせて41の保育園があり、約3,200名の乳幼児が元気に通園しています。

保育に欠けるとは

保護者が、①日中、家庭の外で仕事をしている②日中、家事以外の仕事をしている③死亡、行方不明④出産(前後5か月以内)⑤病気あるいは体に障害のある方の介護にあたり、保護者のため、ほかに保育する人がいない場合です。

申込みは

①申込期限：平成6年2月1日まで(区外の保育園に入園を希望する方は、12月24日まで)

望する方は、12月24日まで)

②申込場所：居住地の福祉事務所
③申込書類：①保育所入所申請書②家庭の状況

④申請書に添付する書類：①平成5年度の住民税納税通知書または課税(非課税)証明書②所得証明書(同一生計世帯の父・母・祖父・祖母等扶養義務のある方はすべて必要)

⑤勤めている方：平成5年度の源泉徴収票▽自営業の方：平成4年度の確定申告書の写し▽内職をしている方：内職先からの平成5年中の支払証明▽それ以外で働いている方：平成5年中の収入を証明できるもの

③その他の証明

▽就職が決まっている方：採用証明▽出産予定の方：母子健康手帳または診断書▽病気やその看護の方：診断書▽固定資産税を納めている方：平成5年度の納税通知書または課税証明書(都税事務所発行のもの)

保育時間

各保育園の保育時間は左下表のとおりですが、保護者の労働時間その他の各家庭の状況を考慮して決定しますので、ご相談ください。

夜型延長保育については午後7時以降も保育の必要な方が対象です。

保育園に在園児童の保護者の方へ

入園時に申請書に添付していただいた書類は、入園期間中、毎年提出していただくことになっています。12月2日ごろお知らせしますので、その年度の納税関係書類を大切に保管しておいてください。

なお、保育園の申込みは年間を通して受け付けています。

※保育園入所説明会を開きます

①平成6年1月13日(木) 午後2時～3時30分 要町第一区民集会室

②平成6年1月14日(金) 午後1時30分～3時 勤労青少年センター

種別	保育時間	保育園
通常保育	午前8時30分～午後5時(8時間以内)	全園
特別保育	午前7時30分～午後6時(区内保育園の0歳児は満9か月から)	全園
延長保育	午前7時30分～午後7時	指定14園
夜型延長保育	(開園時間) 午前8時30分～午後10時	しいの実保育園

(延長保育は0歳児を除く)

◇対象：入所を希望する子どもの保護者など
●詳細：東福祉事務所 ☎3946・25511、西福祉事務所 ☎3974・5531

	施設名	所在地	0歳	1歳	2歳	3歳	4-5歳	計	
東福社事務所管内	△ 駒込第一保育園	駒込7の7の22	9	8	4	4	9	34	
	△ 駒込第二保育園	駒込5の1の3	10	1	8	4	11	34	
	△ ② 駒込第三保育園	駒込2の2の3	9	3	3	3	6	24	
	△ ② 東池袋第一保育園	東池袋3の15の20	—	9	10	8	18	45	
	△ 東池袋第二保育園	南大塚2の9の1	—	7	2	3	7	19	
	△ 西池袋第一保育園	北大塚3の12の12	9	3	5	8	11	36	
	② 西池袋第二保育園	西池袋1の1の13	9	5	4	4	15	37	
	△ 西池袋第三保育園	西池袋1の2の14	10	5	5	4	9	33	
	△ ② 南大塚保育園	南大塚2の36の3	10	0	7	2	4	23	
	② 東池袋第一保育園	東池袋2の60の19	9	4	5	5	7	9	34
	△ 東池袋第二保育園	東池袋2の34の1	9	5	8	4	3	29	
	△ 南池袋保育園	南池袋3の17の2	9	4	1	5	6	25	
	② 池袋第一保育園	上池袋3の39の11	10	3	2	3	6	24	
	△ ② 雑司が谷保育園	雑司が谷1の34の5	9	4	2	5	8	28	
	△ 高南保育園	高田1の24の14	9	2	4	9	12	36	
	△ ② 目白第二保育園	目白2の23の9	10	3	4	6	8	31	
	○ ② 若草保育園	南大塚1の10の3	20	13	16	—	50	99	
	○ ② マハヤナ保育園	西池袋2の36の17	—	—	7	9	14	30	
	西福社事務所管内	△ 西池袋第一保育園	西池袋2の25の20	8	6	3	3	31	51
		② 西池袋第二保育園	西池袋4の22の18	8	6	3	7	27	51
△ 池袋第二保育園		池袋本町3の4の5	8	6	4	10	21	49	
△ 池袋第三保育園		池袋3の58の15	7	6	3	1	31	48	
△ 池袋第四保育園		池袋4の15の10	9	5	2	7	23	46	
△ 池袋第五保育園		池袋3の26の22	10	3	4	3	35	55	
△ ② 池袋本町保育園		池袋本町4の1の14	11	1	6	2	18	38	
△ ② 目白第一保育園		目白5の18の2	8	6	6	2	28	50	
△ ② 南長崎第二保育園		南長崎5の18の7	10	3	4	3	20	40	
△ 南長崎第一保育園		南長崎2の3の21	7	3	5	2	23	40	
△ 長崎保育園		長崎3の7の7	7	6	2	5	25	45	
② 千早第一保育園		千早1の31の5	8	4	7	3	31	53	
△ 千早第二保育園		千早4の6の14	9	7	2	5	24	47	
△ ② 要町保育園		要町3の17の11	9	4	5	6	27	51	
△ 高松第一保育園		高松3の10の7	—	13	6	6	22	47	
△ ② 高松第二保育園		高松1の7の13	8	4	6	2	25	45	
○ ② みのり保育園		池袋本町3の29の9	—	8	3	4	14	29	
○ ② 豊島保育園		南長崎3の9の8	—	—	10	13	33	56	
○ ② 椎名町まわり保育園	南長崎3の35の8	10	0	0	0	7	17		
○ ② 愛の家保育園	長崎4の11の3	—	6	3	5	19	33		
○ ② 千早こどもの家保育園	千早3の37の14	8	0	5	3	9	25		
○ ② しいの実保育園	長崎4の15の3	5	0	0	0	5	10		

私立幼稚園等に7月以降入園の園児の保護者の方へ

下記の補助金の申請はお済みですか。私立幼稚園を通じて申請書を配布していますが、届かない方はご連絡ください。

入園補助金

◇対象：平成5年4月以降、私立幼稚園等に入園した園児の保護者◇補助限度額：6万円（在園中1回限り）

幼稚園奨励補助金

◇対象：区内在住幼稚園児の保護者。ただし、平成5年度の住民税の差引所得割額が下表に該当する世帯。課税証明書添付◇補助限度額：下表のとおり

◇詳細：私学担当内線2213

対象世帯	補助限度額
生活保護世帯および特別区民税非課税世帯	年額 114,000円
特別区民税差引所得割額非課税世帯	年額 89,000円
特別区民税差引所得割額99,200円以下の世帯	年額 51,300円

※税額は、その世帯の構成員全員の特別区民税差引所得割額の合算額を指します。

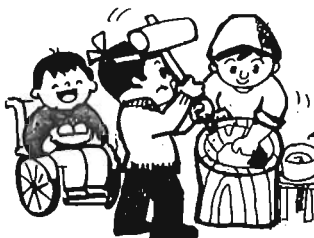
私立高等学校等入学資金貸付制度のご案内

◇申込資格：申込みのできる方は次の①～④のすべての条件に該当する方です①生活保護世帯または住民税（特別区民税）が非課税世帯の方②私立高等学校・私立高等専門学校・私立専修学校高等課程の、いずれかの学校へ入学する方③豊島区に1年以上お住まいの方④連帯保証人係内線261556

地域のみなさんと「交流の輪」を広げよう

障害者の「もちつき大会」

障害を持つ人も、持たない人も皆さん一緒におもちゃをついたり、ふくらしたつきたてのおもちを食べてみませんか。



荻野直紀氏

激動する日本の政治。首相官邸記者クラブキャップなどを歴任した日本の政治の第一線をよくご存じの荻野氏を迎え、今後の日本政治についてお話を伺います。

明るい選挙教養講座

日本の政治はどう動くか

「成人の日」のついでに参加しましょう

平成6年1月15日(祝) 午後1時開式(午後0時15分開場)

東京芸術劇場◇対象：昭和48年4月2日から昭和49年4月1日までに生まれた区内在住の方◇内容：「大ホール」音楽成人式(演奏：豊島区管弦楽団、指揮：山岡重信、出演：赤木りえ)「大・中会議室」はたちのひろば(①色紙コーナー②写真コーナー③伝言板コーナー)※案内状は12月上旬に発送する予定です。届かない場合はご連絡ください。なお、開式前と休憩時間にパイオルガンの演奏があります◇詳細：社会教育課管理係内線3452

お知らせ

豊島区役所
3981-1111

福祉

女性自立援助資金のご案内

女性の方が経済的に自立して、社会的に安定した生活を営んでいただくための貸付資金です。

◇貸付られる方：都内に6か月以上居住し、豊島区内に住所のある女性で、配偶者がいないか、配偶者がいてもその扶養が受けられないで、親子、兄弟姉妹などを扶養している方④扶養者がなく、年間所得が400万円以下の方。

資金の種類：

- ・事業開始資金
- ・事業継続資金
- ・技能習得資金
- ・修学資金
- ・増改築資金
- ・転宅資金
- ・療養資金
- ・生活資金
- ・結婚資金

◇申込み：お住まいの地区の福祉事務所所長に相談してください。

◇詳細：東福祉事務所3946・2511、西福祉事務所3974・5531

看護料資金のご案内

65歳以上の方または心身障害者の方が、基準看護を行っている病院に入院し、付添看護を付けた場合には看護料の助成が受けられますが、申請をしてから支給されるまで審査等により相当の日数がかかります。その間、看護料の支払いが困難な方に、支給される看護料の範囲内の額を貸付けします(加入している保険によっては、お貸しできないことがあります)。

◇申込資格：次のいずれにも該当する方①収入が区で定めた基準以下であること②世帯主であること③3か月前から区内に居住していること、このほかに連帯保証人が必要な場合もあり

◇返済方法：支給される当該看護料をもって貸付金の返済にあてます◇申込み・詳細：福祉係内線261556

生業資金のご案内

個人事業主の方に、店舗・作業場の改装費用、設備・機械、器具の購入などの事業資金の貸付けを行っています。連帯保証人が必要です。

◇貸付限度額：220万円まで◇返済方法：6か月の据置期間を返済方法：6か月の据置期間を含め6年以内(66回返済)◇貸付利率：年3%(据置期間は無利子)◇詳細：福祉係内線261556

身体障害を持つ方々を招待します「宇宿允人の世界」

フィルハーモニアATOKYO

12月21日(火) 東京芸術劇場大ホール、24日(金) 東京文化会館大ホール 午後7時開演(開場30分前)◇演出：ベートーベン序曲「レオノレ」交響曲第9番合唱付◇費用：無料◇定員：各10名(介助の必要の方は介助者と一緒にお申込みください)◇協力：日本チャリティ協会

◇申込み・詳細：ボランティアセンター3984・9375

社会福祉協議会からリボンサービス協力会員募集説明会のお知らせ

社会福祉協議会で行っているリボンサービス(会員制有料在宅福祉サービス)では、協力会員を募集しています。

次の日時で募集説明会を行いますので、リボンサービスのことを詳しく知りたい方、活動してみたいとお考えの方、ぜひお越しください。

参加希望の方は電話でお申込

保険・年金

国民年金保険料は忘れずに納めましょう

毎月の保険料の納期限は翌月の末日となっています。まだ納めていない方は、お近くの金融機関、郵便局または区役所、出張所まで納めてください。保険料を未納のままにしておきますと、将来受ける年金が少なくなったり、年金が受けられなくなることもありますのでご注意ください。

なお、保険料のお支払いは「口座振替」を利用しますと、納め忘れがなくなり便利です。

◇詳細：保険料係内線26813

国民年金の届出を忘れずに

国民年金に加入している方は次のような場合に届出が必要となります。

- ①会社などに就職したとき
- ②会社などを退職したとき
- ③結婚などにより、配偶者が加入している健康保険の被扶養者になったとき
- ④収入が増えるなどにより、配偶者が加入している健康保険の被扶養者から外されたとき
- ⑤配偶者が転職したとき

なお、届出が遅れますと将来受ける年金が減額されたり、受けられなくなる場合があります。

◇詳細：適用係内線26757

住宅修築資金のご案内

住宅の修築(新築・増築は不可)が自己資金だけでは困難な方を対象に、区内金融機関の協

力を得て、有利な条件で住宅修築資金の融資あつせんを行っています◇対象：①区内にある自己居住のための住宅および門、塀などの付属施設②居住部分の床面積が全体の床面積の2分の1以上あること③前年の合計所得金額が1千万円以内で、年間償還金の3倍以上の所得があること④償還完了時の年齢が75歳以下であること⑤連帯保証人があること◇融資額：10万円から1万円単位で800万円を限度に見積額の80%以内の金額を、工事完了後に融資します◇返済期間：融資額により異なります◇利率：年1.8%(本人負担分)◇申込み：工事開始の1か月前までに◇詳細：住宅事業課住宅相談係内線2857

大工さんをあつせんします

区では、住宅等を修理したり改装したくても、大工さんが見つからないという方のために大工さんのあつせんを行っています。区内の建築組合を通じて大工さんを紹介いたします。建築組合から指定を受けた職人さんがお伺いし、工事の相談、見積り、契約、施工まで責任をもって行います。家の修繕、改装、増築、門、塀、車庫、物置の工事等いつでもご相談ください◇詳細：住宅事業課住宅相談係内線2857

新築・増改築による住居表示の届出はお済みですか？

住所(住居表示番号)は、建物の主な出入口と道路との関係で定められています。建物の住所は取り壊しにより廃止され、新築により新たな住所が付与されます。また、同一敷地内で建物を新築・増改築した場合でも出入口の位置によっては、住所が変わることがありますので、皆さんの住宅やビル等を新築したり、増改築したときは、お近くの出張所に届出てくださいます。

新築届・増改築届の用紙は、出張所または住民記録係にあります。

◇詳細：管轄の出張所または住民記録係

民記録係内線244457

16ミリ映写機検定

年に一度、学校・家庭・事業所等で所有する16ミリ映写機の調子を確かめるため、検定を行っています。お近くの会場までお持ちください。

◇日時・会場：左表のとおり◇費用：無料◇詳細：中央図書館事業係3983・7861

※清掃は各自で行ってください。

日	時	会 場
12月8日	午前9時～正午	駒込社会教育会館
12月9日	午前9時～正午	池袋図書館
	午後1時30分～4時30分	上池袋図書館
12月10日	午前9時～正午	千代田区立文化センター
	午後1時30分～4時30分	目黒図書館
12月14日	午前10時～正午	中央図書館
	午後1時～4時	
12月15日	午前10時～正午	千早図書館
	午後1時～4時	
12月17日	午前9時～正午	東横図書館

赤十字家庭看護講習会

12月13・14・16・17・20・21日の6日間 午後1時30分～4時30分 日本赤十字社東京都支部(新宿区大久保1の2の15)

◇対象：講習会の全日程を欠席・遅刻・早退なく参加できる18歳以上の方◇内容：「病人のお世話と家族の健康管理について」病人の体のふき方、寝間着の着替え、食事のお世話、けがの手当◇費用：無料◇定員：25名◇申込み・詳細：日本赤十字社東京都支部家庭看護係5273・6746

目黒庭園から

毎週木曜日の「お茶会」は、12月23日から1月27日までお休みとなります。

◇詳細：目黒庭園管理事務所5996・4810

「リサイクル推進事業者認定制度」のご案内

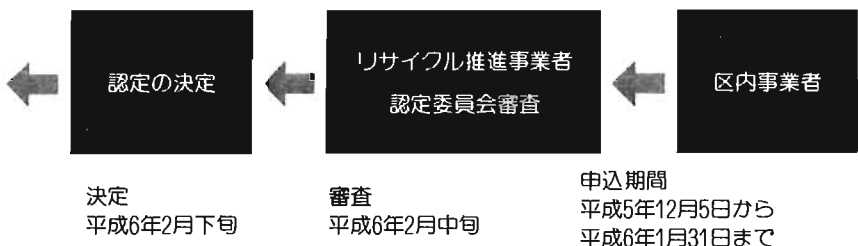
豊島区では、日々の業務の中でリサイクルやごみの減量化に取り組んでいる区内事業者の方を「リサイクル推進事業者」として認定する制度を新設しました。

趣旨

リサイクル都市を目指す豊島区では、ごみ問題や環境問題の解決を図るために、様々なリサイクル施策を体系的に展開しています。その実現のためには、区民の皆さんと行政との十分な連携はもちろんのこと、事業者の方々と協力していくことも不可欠です。

この制度は、区内事業者の方を対象に、地球環境の保全に取り組みための役割を認識していただくとともに、リサイクルの推進およびごみの減量化等に積極的に取り組んでいる事業者の方を「豊島区リサイクル推進事業者」として認定することにより、区内事業者の方々に、さらなるリサイクル推進事業者としての役割を期待できるとともに、認定事業者であることを自ら発行する刊行物（チラシ等）でPRすること等ができます。

認定の流れ



認定証ステッカーの交付

認定証等の送付
平成6年3月初旬

広報

概要等の公表
平成6年3月下旬

申込資格

豊島区内の事業者の方で、次に掲げる認定基準項目の一つでも実施している事業者（生産・製造・流通関連事業者・小売事業者・事務所・オフィス等、また、商店街など団体申込みも可）

- (1) 環境にやさしい製品の開発・生産・流通を促進
- (2) リサイクル商品または環境保全型商品の積極的な販売および取扱い
- (3) 再生品の積極的な利用
- (4) 資源物の店頭等での回収・協力
- (5) 使い捨て容器などの商品や販売および使用の自粛
- (6) 簡易包装の促進
- (7) 買物袋の推奨
- (8) 資源の有効活用、再資源化・ごみ減量の推進
- (9) 地域リサイクル団体活動、区のリサイクル事業への協力・支援
- (10) リサイクル・ごみ減量への積極的なPR

その他、各事業者の創意工夫によるごみの減量とリサイクルの推進等を実践（申込方法および期間）

「リサイクル推進事業者」を希望する方は所定の申請書（リサイクル推進課にあり）により、平成5年12月5日から平成6年1月31日までの間に、お気軽にお申込みください。

◆申込み・詳細：リサイクル推進課普及啓発係 内線2491

東京都豊島清掃事務所から

中身の見えるごみ袋

新しい中身の見える袋によるごみ出しは、10月1日から実施しています。

ごみ袋の半透明化は、①可燃ごみ（袋や生ごみなど）と分別ごみ（プラスチック類や金属など）にきちんと分けて出しているため、②ごみ収集作業の安全確保のためにお願いしているものです。

来月1月15日までは、経過期間です。この期間中に買い置きのごみ袋は、来月1月17日から本格実施となります。

★ごみを容器で出す場合は、これまでどおりですが、容器で出すことが困難な場合は、

【可燃ごみ】は、東京都推奨の半透明ポリ袋（炭酸カルシウム入り）で出してください。

【分別ごみ】は、中身が見える透明度の高い袋で出してください。

★レジ袋については、透明または半透明のものに限り、ごみ袋として使用できます。

ごみの出し方についてのお願い
ごみは、収集日の朝、集積所に出してください。

危険物（有害性のあるもの、悪臭を発生するもの）は、出さないでください。

「可燃ごみ」(週3回)

★台所のごみ、紙くず等
★複合素材製品のうち、紙パック（牛乳パック）、紙オムツ、生理用品、トランプ、カード類、カテゴリー、レコードジャケット、混紡衣類、化学せうきん、タバコのフィルター、化繊綿

★金属、ガラス、陶磁器、プラスチック、ゴム、皮革等
★複合素材製品のうち、ポリ袋、携帯用汚物入れ、携帯カイロ

★スプレー缶などの容器は、必ず空にした後、穴を開けて出してください。

★詳細：東京都豊島清掃事務所 3984・9681

★「分別ごみ」(週1回)
★金、アルミ、陶磁器、プラスチック、ゴム、皮革等
★複合素材製品のうち、ポリ袋、携帯用汚物入れ、携帯カイロ

★スプレー缶などの容器は、必ず空にした後、穴を開けて出してください。

★詳細：東京都豊島清掃事務所 3984・9681

★「分別ごみ」(週1回)
★金、アルミ、陶磁器、プラスチック、ゴム、皮革等
★複合素材製品のうち、ポリ袋、携帯用汚物入れ、携帯カイロ

映画会

12月10日(金) 午後1時15分
3時35分 南長崎第一ことぶき
の会◆内容：「ライムライト」
◆主演：チャールズ・チャップリン◆費用：無料◆申込み：当日直接会場へ◆詳細：当館3950・6871

※60歳未満の方もどうぞ。

はつらつ栄養講座
12月15日(水) 午前10時30分
11時30分 南大塚ことぶきの会
◆内容：豆腐の「栄養と料理」の見直しを一緒にしてみませんか（お話しと簡単な調理実習、試食）◆協力：女子栄養短期大学の皆さん◆費用：300円◆定員：15名（先着順）◆申込み：12月6日から費用を添えて当館窓口へ◆詳細：当館5976・4399

高松ことぶき
映画会
12月8日(水) 午後1時30分
3時30分 高松ことぶきの会
◆内容：「マタギ」◆出演：西村晃ほか◆費用：無料◆申込み：当日直接会場へ◆詳細：当館3973・0032

※60歳未満の方もどうぞ

陶芸教室
12月13・22日、1月19・26日
2月9日 午後1時30分
3時30分 東池袋ことぶきの会◆内容：本焼きの作品2点◆講師：池上節子氏◆費用：2千円（材料費）◆申込み：12月6日から費用を添えて当館窓口へ◆詳細：当館3971・0781

豊島シニアアカレツ
人生の楽しみ方講座「旅」
◆日程：内容等：右下表のとおり◆会場：高松ことぶきの会

◆費用：無料◆定員：40名◆申込み：12月5日から本人が直接当館窓口へ◆詳細：当館3973・0032

◆費用：無料◆定員：40名◆申込み：12月5日から本人が直接当館窓口へ◆詳細：当館3973・0032

※60歳未満の方も若干名受け付けます。

文京大学教授 野島 正也 氏
画家 鶴田 照 氏
立教大学教授 原川 恭一 氏
中野区立中央図書館 鈴木 一雄 氏
大正大学史学科副手 笹岡 美根子 氏

60歳～これからの時間～
風景画、心安まる旅
「旅」秘湯を求めて-1
「旅」秘湯を求めて-2
カメラ・裏巻機に魅せられて-1
カメラ・裏巻機に魅せられて-2
シルクロードを行く-1
シルクロードを行く-2

あなたにも描ける
中国花鳥画教室
12月15日(平成6年1月26日)の水曜日(ただし12月29日と1月5日は除く) 午後1時30分
3時30分 高齢者福祉センター
◆内容：花鳥画を描きながら、描線・運筆・彩色の基本をわかりやすく指導。色紙の作品を完成させる予定◆講師：中国天津美術大学講師 戴 世隆氏◆費用：教材等実費負担あり（詳細は申込み時に）◆定員：20名（南長崎第一ことぶきの会の教室参加者は今回は申込みません）◆申込み：12月6日から当館へ（電話不可）◆詳細：当館3984・5896

あなたにも描ける
中国花鳥画教室
12月15日(平成6年1月26日)の水曜日(ただし12月29日と1月5日は除く) 午後1時30分
3時30分 高齢者福祉センター
◆内容：花鳥画を描きながら、描線・運筆・彩色の基本をわかりやすく指導。色紙の作品を完成させる予定◆講師：中国天津美術大学講師 戴 世隆氏◆費用：教材等実費負担あり（詳細は申込み時に）◆定員：20名（南長崎第一ことぶきの会の教室参加者は今回は申込みません）◆申込み：12月6日から当館へ（電話不可）◆詳細：当館3984・5896

あなたにも描ける
中国花鳥画教室
12月15日(平成6年1月26日)の水曜日(ただし12月29日と1月5日は除く) 午後1時30分
3時30分 高齢者福祉センター
◆内容：花鳥画を描きながら、描線・運筆・彩色の基本をわかりやすく指導。色紙の作品を完成させる予定◆講師：中国天津美術大学講師 戴 世隆氏◆費用：教材等実費負担あり（詳細は申込み時に）◆定員：20名（南長崎第一ことぶきの会の教室参加者は今回は申込みません）◆申込み：12月6日から当館へ（電話不可）◆詳細：当館3984・5896

あなたにも描ける
中国花鳥画教室
12月15日(平成6年1月26日)の水曜日(ただし12月29日と1月5日は除く) 午後1時30分
3時30分 高齢者福祉センター
◆内容：花鳥画を描きながら、描線・運筆・彩色の基本をわかりやすく指導。色紙の作品を完成させる予定◆講師：中国天津美術大学講師 戴 世隆氏◆費用：教材等実費負担あり（詳細は申込み時に）◆定員：20名（南長崎第一ことぶきの会の教室参加者は今回は申込みません）◆申込み：12月6日から当館へ（電話不可）◆詳細：当館3984・5896

あなたにも描ける
中国花鳥画教室
12月15日(平成6年1月26日)の水曜日(ただし12月29日と1月5日は除く) 午後1時30分
3時30分 高齢者福祉センター
◆内容：花鳥画を描きながら、描線・運筆・彩色の基本をわかりやすく指導。色紙の作品を完成させる予定◆講師：中国天津美術大学講師 戴 世隆氏◆費用：教材等実費負担あり（詳細は申込み時に）◆定員：20名（南長崎第一ことぶきの会の教室参加者は今回は申込みません）◆申込み：12月6日から当館へ（電話不可）◆詳細：当館3984・5896



疎開児童が第2の故郷を訪問

長崎第3国民学校同窓生



いも煮会を楽しむ「橋岡会」の皆さん

「長い間お世話になりました。先生に教えられたのか。小さいのに。何も知らないのに。改札口手前で目が合うと、にっこりするも、後ろは振り向かず進む。何を思っているか……」

昭和19年、娘を東京から山形県へ集団疎開させた父親の日記の一節。

戦時中、山形県橋岡町（現在の村山市）に学童疎開していた豊島区立長崎第三国民学校（現・区立稚名町小学校）の学童たちが、11月22日から24日までの3日間、同地を訪問、当時の面影をしのいだ。

多感な幼少の頃を共に過ごした疎開学童たちは、成人後も結束が強く、同窓会「橋岡会」を結成、過去に2度、同地を訪れている。

一行は、村山市役所や当時分宿した旅館やお寺などを訪問したほか、いも煮会も楽しんだ。また、思い出の橋岡小学校では、同校体育館で開かれた歓迎会に出席。在学児童との校歌合唱では、当時を思い出して、涙する人もいた。

一行は、かつてお世話になったお礼にと、橋岡小に教育支援金として15万円、市社会福祉協議会に10万円を贈った。

「高齢者緊急通報システム」をご利用ください

緊急時に、身に付けたペンダントを押すだけで救急車や近隣の協力員がかけつけ、救援を行います。

利用できる方
65歳以上のひとり暮らし（日中ひとり暮らし含む）で慢性疾患があり常時注意を要する方等。

◆申込み・詳細：高齢者援護係 内線2635・7

生活のゆたかさを きこる

住環境をめざして

豊島区住宅マスタープラン

1 計画の基本的性格

区では、本計画の
島区住宅対策
木成文 東京
答申に基づいて
マスタープラン」を策定しまし
た。

(1) 計画策定の目的

この計画は、地域特性に応じ
た住宅施策を計画的・総合的に
推進するための基本となる計画
として策定するものです。

(2) 計画の期間

平成 3 年（1991 年）度から
平成 12 年（2000 年）度ま
での 10 年とし、平成 7 年度ま
でを前期、8 年度から 12 年度ま
でを後期とします。また、情勢
の変化により適宜見直しを行な
います。

4 住宅市街地の整備方向

住宅市街地ゾーンの 設定

「豊島区地区別整備方針」に
示される土地利用の方針を踏ま
え、住宅地のあり方に着目して
六つの住宅市街地ゾーンを設定
し整備の方向を示します。

● 下表図 3 のとおり

(1) 住宅・住環境維持向上ゾーン

良好な低層住宅地として形成
されている地区で、住宅・住環
境の維持向上を図る地域。

(2) 住宅・住環境整備ゾーン

一般的な住宅地として形成さ
れている地域で、良好な個別更
新や総合的・計画的な面的整備
により住環境を改善していく地
域。

(4) 住工複合ゾーン

住機能と工場等産業系機能の
混在する地域で、職住一体の地
域として住環境と生産環境の調
和を図る地域。

(6) 副都心商業業務ゾーン

池袋駅周辺とサンシャインシ
ティおよび両者に挟まれた地域
で、広域的な商業・業務機能等
副都心機能の充実を図り、活力
と魅力に富んだ個性豊かな生活
圏の拠点として整備を図る地域。

2 住宅政策の課題

次の 4 点を住宅政策の課題と
します。

(1) バランスのとれた地域社会 の形成

- (2) 高齢者等への居住継続支援
- (3) 居住水準の向上
- (4) 住環境の整備、改善

3 計画の目標

住宅政策の目標

(1) 基本理念

① 住生活の安定
すべての区民の人間性が尊重
され、だれもが安心して住み続
けられるよう、主眼を主眼に

(2) 基本目標

① 生活の豊かさを実感できる住
宅・住環境の創造
住宅の水準向上と地域の環境
改善を図り、生活の豊かさを実
感できるよう、環境づくりを

居住水準の目標

最低居住水準の早期解消と都
市居住型誘導居住水準の達成率
の向上を目指します。



図 3 住宅市街地ゾーン

豊島区の住宅市街地ゾーン

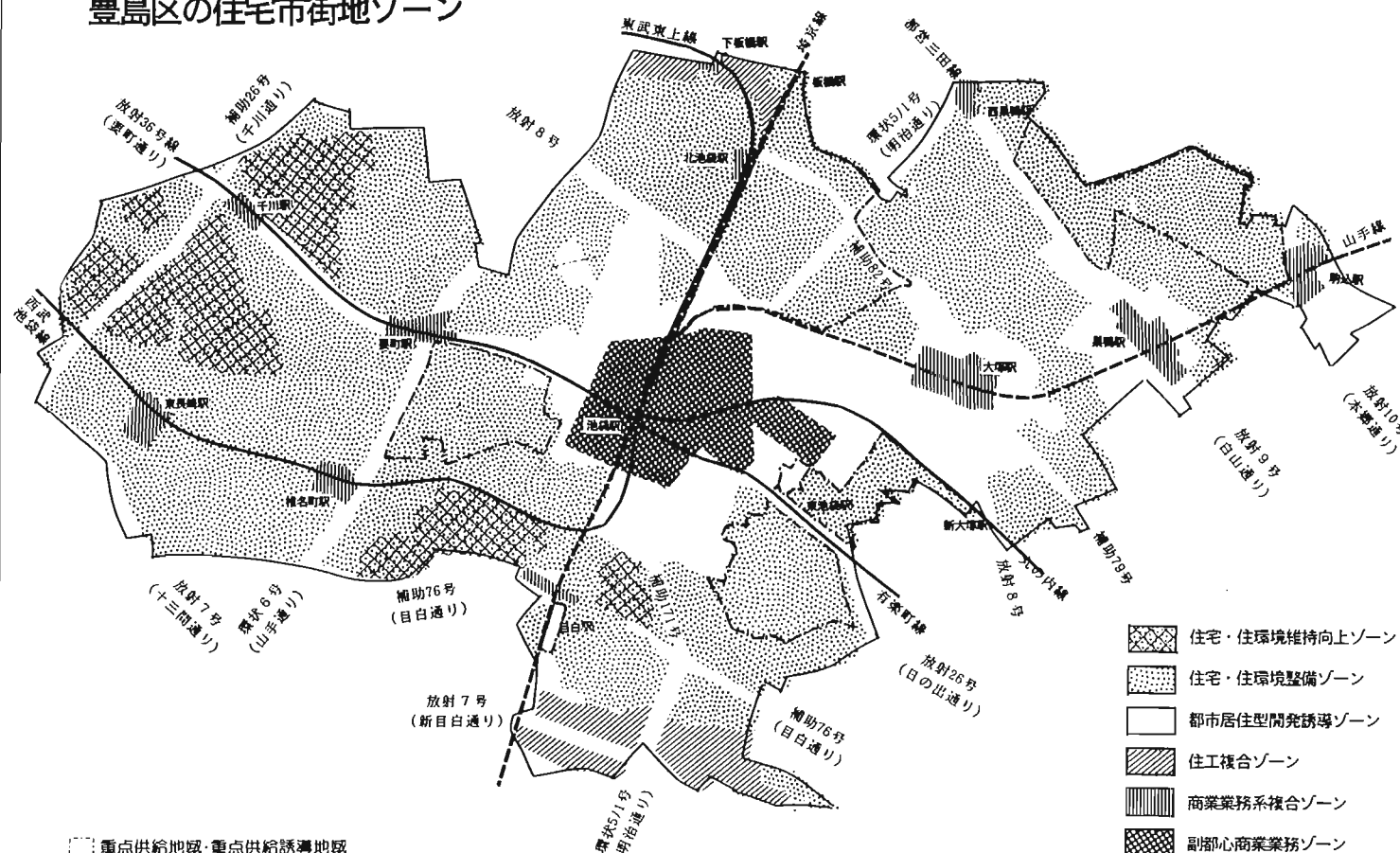


図6 住宅供給プログラム

1 区が関与し供給する住宅

施策種別		計画内容(戸)		
		前期	後期	合計
区が直接関与する住宅	区営住宅	200	90	110
	高齢者住宅	400	180	220
	障害者住宅	40	15	25
	従前居住者住宅	90	15	75
	区民住宅	700	250	450
	アパート提供(1棟増上げ)	90	90	0
	ケアハウス	100	30	70
小計*(1)		1,460	570	890
まちづくりと運動による住宅供給	居住環境総合整備事業	410	200	210
	都市防災不燃化促進事業	600	500	100
	再開発事業	610	205	405
	まちづくり事業推進のための建築資金融資あっせん・利子補給	430	210	220
	住宅建設資金融資あっせん・利子補給	280	95	185
民間住宅	小規模共同建替誘導助成事業	100	35	65
	小計*(2)	1,820	995	825
合 計		3,280	1,565	1,715

2 民間住宅改善支援・家賃補助等

住宅改善等	住宅修繕資金融資あっせん	600	300	300
	アパート提供(居室増上げ)	30	20	10
	住み替え家賃助成	240	105	135
	住宅改修費助成	970	375	595
合 計		1,840	800	1,040
総 計		5,120	2,365	2,755

* (1) 都営住宅移管分および高齢者住宅と従前居住者住宅の重複分を除く。
* (2) まちづくりとの運動による区民住宅およびまちづくり事業推進のための建築資金融資あっせん・利子補給の重複分を除く。

- ① 公共住宅の供給
- ② 高齢者等への住宅供給
- ③ 良質な民間住宅の供給誘導
- ④ まちづくりと運動した住宅供給

の四つの分野別に、具体的な施策を進めます。
● 下表図5のとおり

5 実施すべき住宅施策

住宅供給プログラム

以上の施策を進めることにより、平成12年までに区の施策対象となる住宅を住宅供給プログラムとして設定します。
● 左表図6のとおり

図5 住宅施策の体系

分野別	施策の方向	施策の展開
公共住宅の供給	①低所得者世帯への公共住宅の供給 ②ファミリー世帯への公共住宅の供給 ③高齢者世帯等への公共住宅の供給	(1)公営住宅ストックの活用 (2)区民住宅の供給 (3)福祉型住宅の供給
高齢者等への住宅供給	高齢者、障害者、ひとり親世帯への居住継続支援	(1)福祉型住宅の供給 (2)住宅のあっせん (3)住み替え家賃助成 (4)高齢者等同居世帯の建て替え支援
良質な民間住宅供給誘導	①住宅水準の向上 ②良質な民間賃貸住宅の供給誘導 ③定住性の高い民間住宅への支援	(1)建築指導による良質な集合住宅の供給誘導 (2)民間住宅建替支援 (3)多世代住宅建替等支援 (4)小規模共同建替支援 (5)従業員住宅の供給誘導
まちづくりと運動した住宅供給	①特定地区における住宅供給と住環境整備の推進 ②まちづくりとの運動による住宅供給と住環境整備	(1)木造賃貸住宅地区の整備による住宅供給 (2)不燃化促進による住宅供給 (3)再開発事業による住宅供給 (4)住環境へ配慮した建て替えの支援 (5)都市更新に伴う居住継続支援

(1) 区民の役割
区民や事業者の参加と協力のもと、公共住宅の供給など、計画的かつ総合的な施策の展開を図ります。

区民・事業者の参加と協力

住宅施策の推進組織を整備し、国・都・その他関係機関との連携を強化するとともに、住宅に関する相談、情報提供の充実を図ります。

推進体制の整備と財源の確保

(2) 区民の役割

住生活に対する意識を高め、まちづくりへの積極的な取組を通じて、住環境の改善と居住水準の向上に努めます。また、公共住宅居住者は公的資源が有効に活用されるよう努めます。
(3) 事業者の役割
地域社会を構成する一員として、その事業活動を通じて居住環境や住環境水準の向上を図られるよう努めます。

● 詳細：住宅計画課計画係
内線 2851

図1 居住水準の目標

世帯人員	最低居住水準	都市居住型標準居住水準
1人	16㎡	37㎡
1人(中高齢単身)	25	43
2人	29	55
3人	39	75
4人	50	91
5人	56	104
5人(単身者を含む)	62	122
6人	66	112
6人(高齢夫婦含む)	66	129

図2 住環境の誘導目標

- 1) 火災や水害等からの安全性を確保する。特に住宅が密集し、遮断している地域については、火災による延焼を防止するため、耐火性能の強化を図るとともに、避難上の安全性を確保する。
- 2) 敷地内および敷地における適切なオープンスペースおよび緑地の確保を図る。また、狭い道路を整備し、敷地が適切な幅員の道路に適切に接するように誘導する。
- 3) 住戸および住棟の配列、デザイン等は、地域の特性、文化等に即して、その周辺地域と調和し、良好な都市景観が形成されるよう誘導する。
- 4) 福祉、教育、厚生、購買等の日常生活に対応する各種生活関連施設に対する接近性を確保するとともに、集会所等のコミュニティ施設、健康、文化施設等の利用を享受できる環境づくりを誘導する。
- 5) 中高層集合住宅については、住戸における十分な通風、採光、プライバシーを確保するとともに、主たる居住室が適切な開放性を有するものとする。
- 6) 高齢者や障害者が快適に暮らすことのできる住宅地の形成を誘導する。

けられるよう、住宅と住環境の整備に努め、住生活の安定を図ります。
② 主体的参加の推進
区民一人ひとりが住生活への意識を高め、自らの経験や知識、能力を生かし、潤いのある生活が営めるようにします。
③ コミュニティの形成
区民のだれもが地域の一員として、相互に個性ある生活を認め合いながら、信頼とふれあい

感できる住まい、環境づくりを進めます。
② 地域にねざした住宅まちづくり
住民の主体的参加により地域特性に応じた個性ある住宅まちづくりを進めます。
③ 住み続けられる住まいづくり
様々な人々が住み続けられるよう、多様な住宅対策を進め、コミュニティの改善、良好環境の維持・形成を支援します。

● 左表図1のとおり
住環境の誘導目標を設定し、住環境の改善、良好環境の維持・保全に努めます。また、面的なまちづくりを進めていく地区については、地区の特性を踏まえ、地区ごとの目標を設定していきます。
● 左表図2のとおり

住環境の誘導目標

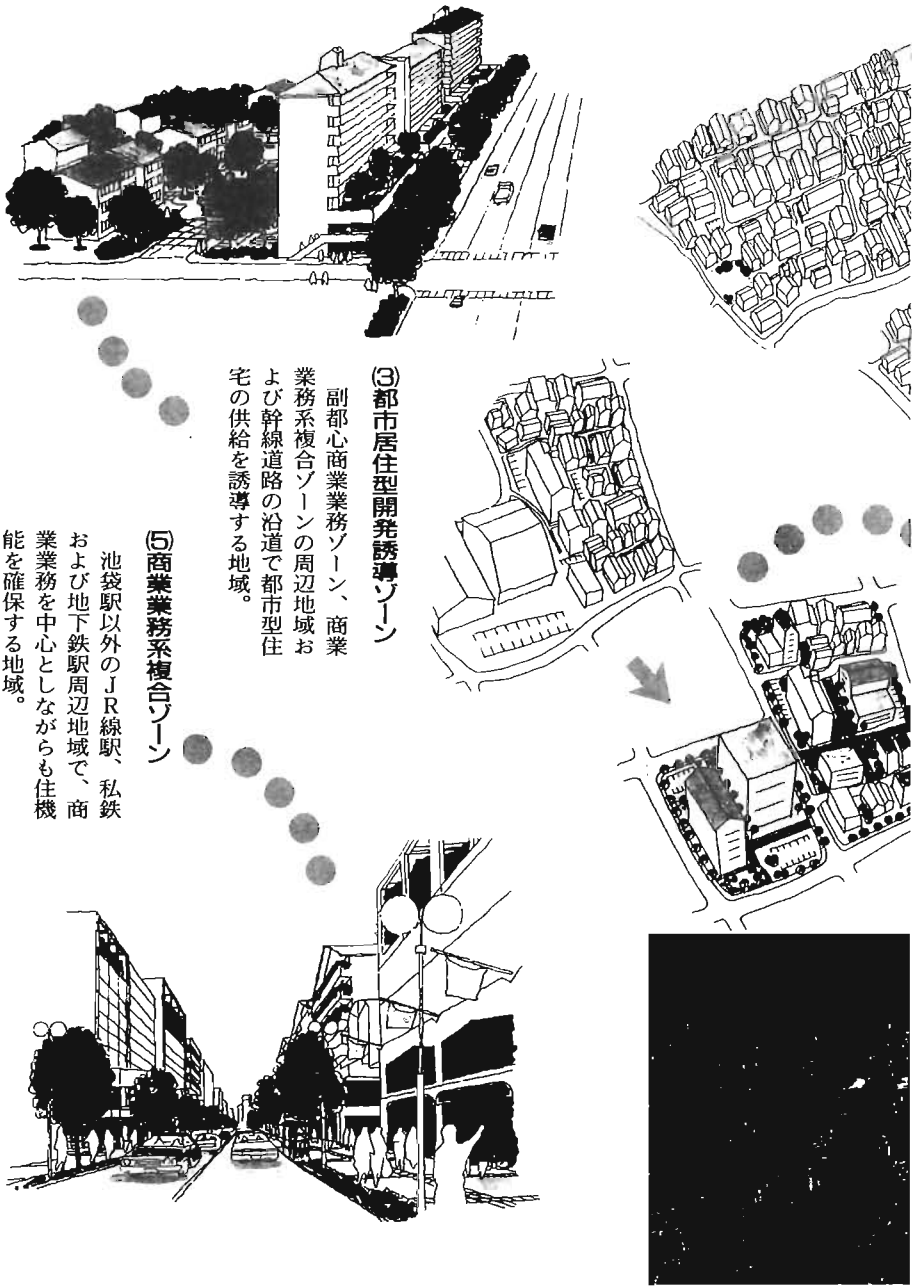


図4 重点供給地域および重点供給誘導地域

重点供給地域	面積	主な計画・整備手法
① 栄井盤園周辺地区	53ha	市街地住宅密集地区再生事業 木造賃貸住宅地区整備促進事業
② 上池袋地区	67	市街地住宅密集地区再生事業 木造賃貸住宅地区整備促進事業
③ 東池袋4・5丁目地区	19	市街地住宅密集地区再生事業 木造賃貸住宅地区整備促進事業
④ 雑司が谷地区周辺地区	21	都市防災不燃化促進事業
⑤ 立教大学周辺地区	38	都市防災不燃化促進事業
重点供給誘導地域	面積	主な計画・整備手法
⑥ 東池袋4丁目地区	3ha	市街地再開発事業
⑦ 目白駅東地区	1	公営住宅建設事業

面積は概数

● 左表図4のとおり

住宅の供給と住環境の整備を重点的に図っていく地域として重点供給地域と重点供給誘導地域を設定します。

重点供給地域と重点供給誘導地域

寒い冬を快適に過ごすには、暖房は欠かせません。最近の住宅は気密性が高くなっており、結露の防止や適度の換気・湿度の保持に気を配る必要があります。暖房機器を上手に使い、健康にも留意して、寒い冬を快適に過ごしましょう。

上手な冬の過ごし方

(1) 換気
寒い朝、窓の内側に水滴が付く現象を結露と言います。夜間冷える北側の窓、壁に結露は多く発生し、家具類をいためたりカビ発生の原因にもなります。窓ガラス等に付いた水滴は、そのつど拭き取りましょう。結露を防止するには、室内に無駄な水蒸気発生させないことです。調理時や調理後・入浴後は必ず換気扇を回しましょう。

石油・ガスストーブには燃焼ガスを室内に出すものがあります。この燃焼ガスには炭酸ガス・一酸化炭素・窒素酸化物等の有害物質や多量の水蒸気が含まれており、室内の空気を汚染する原因となります。木造家屋で石油ファンヒーターを1時間つけると、炭酸ガスは3千700ppm(屋外の約10倍)、一酸化炭素は6ppmになるという報告もあります。室内の空気をきれいに保つため1時間に1回、窓を開け部屋の空気を入れかえましょう。

(2) 結露の防止
寒い朝、窓の内側に水滴が付く現象を結露と言います。夜間冷える北側の窓、壁に結露は多く発生し、家具類をいためたりカビ発生の原因にもなります。窓ガラス等に付いた水滴は、そのつど拭き取りましょう。結露を防止するには、室内に無駄な水蒸気発生させないことです。調理時や調理後・入浴後は必ず換気扇を回しましょう。

平成5年度 1～3月期教室募集案内

千登世橋教育文化センター

教室名	募集人数	開催日	曜日および時間	対象	服装等	費用(円)	会場	申込方法
小学生体操教室	40名	1月21・28日、2月4・18・25日、3月4・11・18日	毎週金曜日 午後3時30分～5時30分	区内在住、在学小学生		720	3 階 競技場	・申込手続 往復はがきに住所(勤務先)、氏名、年齢、性別、教室名、電話番号を記入の上、下記にお申込みください。 ・注意事項 1.同一教室にお一人で2通以上申込みをした場合は、無効とします。 2.成人水泳教室は、火曜コースまたは金曜コースのいずれか一方にお申込みください。両方に申込みの場合は、無効とします。 3.返信用はがきには、ご自分の住所、氏名を必ず記入してください。
社会人バスケットボール教室	40名	1月19・26日、2月2・9・16・23日	毎週水曜日 午後6時30分～8時30分	区内在住、在勤者	上履き 運動着	1,200		・あて先 千登世橋教育文化センター総合事務所 〒171 豊島区雑司が谷3の1の7 ☎3590・1252 ・申込期限 12月14日(火)(当日消印有効) ・定員を超えた申込みがあった場合は、抽選になります。
女性バレーボール教室	40名	1月20・27日、2月3・10・17・24日	毎週木曜日 午前10時～正午					・その他 (1)水泳教室4校の落選通知はがき(補欠不補充を含む)で優先受講ができます。 平成5年度第1回募集の各水泳教室(親子・小学生・成人・社会人)から第4回分まで同一教室に全て落選した場合は、同一教室落選通知はがき4通持参の方に限り、平成5年度第5回(最終回)の教室に優先受講できます。 (補欠で補充されなかった場合も落選として扱います)
親子体操教室(毎週火曜日)	25組	1月25日、2月1・8・15・22日、3月1・8・15日	毎週火曜日 午後3時～4時30分	区内在住の親と幼児(3歳～6歳)				(2)各教室の補欠取扱について 定員を超えた教室は、公開抽選により受講者を決定しておりますが、補欠についても公開抽選によりお知らせします。 電話、窓口での補欠申込みは、お受けしませんのでご了承ください。
太極拳教室(毎週金曜日)	35名	1月21・28日、2月4・18・25日、3月4・11・18日	毎週金曜日 午後1時～2時30分					
エアロビクス(月曜コース)	35名	1月10・17・24日、2月7・14・21日、3月7・14日	毎週月曜日 午後7時～8時30分					
エアロビクス(水曜コース)	35名	1月26日、2月2・9・16・23日、3月2・9・16日	毎週水曜日 午前10時30分～正午	区内在住、在勤者	上履き 運動着	1,600	3 階 体育室	
エアロビクス(木曜コース)	35名	1月27日、2月3・10・17・24日、3月3・10・17日	毎週木曜日 午後7時～8時30分					
ジャズダンス	35名	1月25日、2月1・8・15・22日、3月1・8・15日	毎週火曜日 午後7時～8時30分					
健康体操教室(毎週火曜日)	35名	1月25日、2月1・8・15・22日、3月1・8・15日	毎週火曜日 午前10時～11時30分					
親子水泳ひろば	25組	1月19・26日、2月2・9・16・23日、3月2・9・16日	毎週水曜日 午後1時30分～3時30分	区内在住の親と幼児(3歳～6歳)		3,600		
小学生水泳教室	60名	1月19・26日、2月2・9・16・23日、3月2・9・16日	毎週水曜日 午後4時～6時	区内在住、在学小学生		1,800		
成人水泳教室(火曜コース)	60名	1月18・25日、2月1・8・15・22日、3月1・8・15・22日	毎週火曜日 午前10時～正午		水着 水泳帽			
成人水泳教室(金曜コース)	60名	1月14・21・28日、2月4・18・25日、3月4・11・18・25日	毎週金曜日 午前10時～正午	区内在住、在勤者		4,000	4 階 温水プール	
社会人水泳教室	60名	1月20・27日、2月3・10・17・24日、3月3・10・17・24日	毎週木曜日 午後6時30分～8時30分					

落選はがきを大切に

平成5年度 第2回西池袋温水プール水泳教室募集案内

教室名(内容)	募集人数	対象	開催日・曜日	時間	用意するもの	費用(円)	申込方法
シルバー水泳教室 65歳以上の方を対象として健康保持に重点をおいた水泳の初歩指導。	60名	区内在住、在勤の65歳以上で、特に水泳の運動に支障がないと認められている方		午前9時30分～11時15分 (更衣時間を含む)		2,400	・申込手続 往復はがきに教室名、氏名、住所(勤務先)、年齢、性別、電話番号を記入し、下記にお申込みください。 ・注意事項 1.お一人で2通以上の申込みをした場合は無効となります。 2.返信用はがきには、ご自分の住所、氏名を必ず記入してください。
女性水泳教室 女性のみを対象に水泳の基礎から泳力技術指導まで、泳力にあった指導。	60名	区内在住、在勤の女性 (18歳以上)	2月2・9・16・23日、 3月2・9日 (全6日間)	午前11時45分～午後1時30分 (更衣時間を含む)	水着 水泳帽 (上記2点は幼児も必着)	2,400	・あて先 豊島区立西池袋温水プール 〒171 豊島区西池袋4の7の5 ・申込期限 12月22日(当日到着分まで) ・定員を超える申込みがあった場合は抽選になります。
親子水泳教室 親子(幼児3歳～6歳)を対象に水に親しむことを主体とした水泳の初歩指導。	25組	区内在住の親子 (親1人に対し子1人)		午後2時～3時45分 (更衣時間を含む)		2,400	・第1回目に参加された方はご遠慮願います。
小学生水泳教室 小学生を対象に水泳の基礎指導から泳力技術指導まで、泳力にあった指導。	60名	区内在住、在学の小学生	毎週水曜日	午後4時15分～6時 (更衣時間を含む)		1,200	
区民水泳教室 水泳の基礎指導から泳力技術指導まで泳力にあった指導。	60名	区内在住、在勤者 (18歳以上)		午後6時45分～8時30分 (更衣時間を含む)		2,400	

*上記教室を受講される方で、豊島区立体育施設使用料免除承認証をお持ちの方は、受講料が免除されます。
*次回は学校授業の関係で平成6年11月ごろになります。

西池袋温水プール ☎3981・6468

いそがず あわてず 安全確認

年末交通安全キャンペーン 12月11日～20日実施

12月は、交通事故が多い時期で、平成2年から年々事故件数は、増加の傾向となっています。(表4)

本年11月15日現在、都内の交通事故死者は387人と、多くの方が尊い生命をなくされています。年末は人や車両の動きが活発になり、また、車両による荷物の運搬・積み降ろしが増えることにより、路上の放置・違法駐車が増え、道路環境を阻害し、交通渋滞や交通事故の誘因ともなっています。

また、夜間に外出するときは、明るい服装で、車両のライトに当たると光るリフレクター(反射材)を身に付けると、運転者から見て良く目立ち、事故防止の効果が発揮されます。(表3)

③ シートベルト着用の徹底
シートベルトは、乗用車の生命を守る、有効な安全装置です。車を利用するときは、運転者はもちろん、同乗者にもシートベルトを着用したか声をかけ、着用の確認をしてください。また、幼児にはチャイルドシートを活用しましょう。

① 若者等の無謀運転の追放
カーブ地点や交差点では、徐行や減速運転を心がけ、歩行者に対し、優しさと思いやりを持った運転をしましょう。

運転テクニックを過信せず、危険な車線変更や無理な追い越し、無免許運転等の無謀運転はやめましょう。

また、夜間や雨天時は前方の見通しが悪くなります。特に道路を横断する歩行者等には、十分に注意してください。

二輪車は、事故が起ると大事故となるケースが非常に多く、利用者は二輪車の特性と危険性を十分熟知し、無謀な運転はやめ、安全速度を順守して、早めのブレーキを心がけてください。ヘルメットも必ず着用してください。(表2)

② 高齢者の交通事故防止

横断禁止場所の横断は危険です。近くの横断歩道を、左右確認とゆとりをもって横断しましょう。

表4. 年末(12月)の交通事故発生状況
(昭和63年～平成4年)

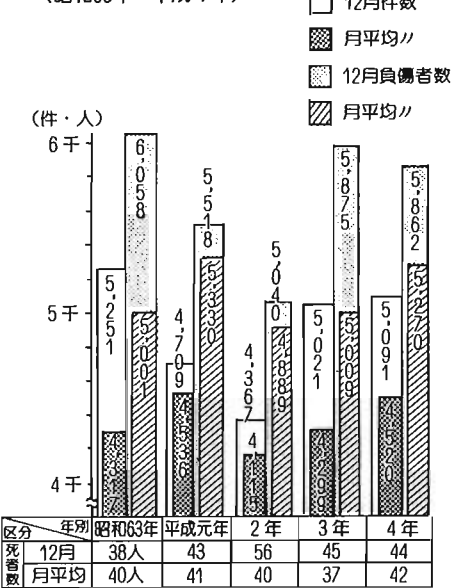


表3. 高齢者の交通事故死者(65歳以上)

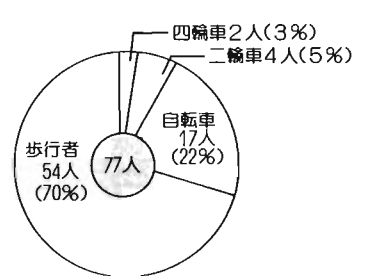


表2. 若年層の交通事故死者(16～24歳)

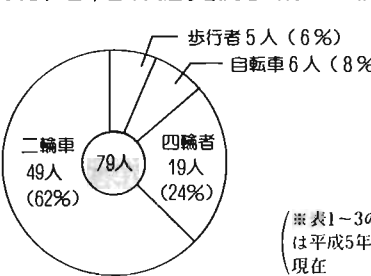


表1. 都内の交通事故概要

区分	人身事故件数	死者数	負傷者数
本年	39,957件	317人	46,377人
昨年	39,446	386	46,113
増減数	+511	-69	+264

自転車利用の皆さんへ

最近、自転車の交通事故が増えています。また、利用者の交通ルールやマナーの低下が目立っています。

●夜間は、ライトを必ず点灯し、自分の位置を知らせるようにしましょう。

●歩道の駐輪は、歩行者にとって大変迷惑です。きめられた自転車駐車場や置き場を利用しましょう。

●道路を走行するときは、歩行者や車に十分注意し、特に、歩道では、歩行者の妨げとならないよう通行しましょう。

●路地からの飛び出しや信号無視は、非常に危険です。一時停止してください。

在宅で安心して生活できるようホームヘルパーを派遣します

相談・申込みはお電話で

高齢者や重度の心身障害者のいるご家庭に、ホームヘルパーを派遣しています。

◇対象：日常生活(料理・洗濯・掃除・買物などの家事や、通院・洗髪・清拭・衣類着脱などの介護)に支障のある方、またはその家族で、家事、介護のサービスが必要とする場合。一時的あるいは短期間の派遣にも対応しています。

◇回数：介護を必要とする方の状態、家庭環境などに応じて1週1～7回程度(1回は午前7時～午後7時の間、3～6時間程度。日曜、祝日にも対応します)。また、近隣ホームヘルパー(本年度設置)にあつては3～6時間を複数回に分けての派遣も可能です。

◇費用：生計中心者の前年の所得が、58万8千円以下のご家庭は無料です(被扶養者が増えることに限度額が上がり、また各種の所得控除もあります)。障害者のご家庭は、限度額を超えても1週6時間まで無料です。

スポーツ教室

チュウツボール教室

チュウツボールは、ネットにボールを当ててそれをキャッチする、新しい感覚のスポーツです。だれでもすぐにプレーできるようになります。

12月10日(金) 午後7時～9時
道中学校体育館◇対象：どなたでも◇自由◇指導：豊島区体育指導委員◇費用：無料◇準備：タオルなど◇申込み：当日直接会場へ◇詳細：体育係内線3485

人権週間に関する展示とトーク「世界の女性たちはいま」

展示：12月9日(木)～10日(金)「おんなの手帳、カレンダー展」
①12月9日(木) 午後6時30分～8時30分「文化に切り込む女性たち」の体からの発信
麻島澄江氏(女性年間手帳「スケジュール・ノートブック」編集者)と佐藤洋子氏のトーク

「わたしは訴え続けています」

「平等・開発・平和」

区民の方々が企画した講座です。「平等・開発・平和」を共通テーマとし、各回小テーマを設けて、その分野で豊島で活躍されている方々をお招きしてお話を伺ったあと、参加者と話し合います。地域で同じことに関心を持った人々が出会うチャンス

第1回：12月18日(土) 午後6時30分～8時30分 エポック10◇テーマ：「地球SOS」◇講師：角田浩子氏(環境保護団体グリーンピース)

講演会「ティーンズの性」

にどう対応するか」③

教育に携わる方や地域の方を対象に思春期の性の問題を考える講演会の第3回目です。

12月18日(土) 午後3時30分～5時30分 エポック10◇テーマ：「人間と性」教育研究所長 山本直英氏◇費用：無料◇定員：150名◇保育：要予約(5日前まで)

水泳教室優先受付(落選者優先)

今年2月～9月募集分(2・4・7・9月の4回分)の同一教室にすべて落選した方は、平成6年1月～3月実施の各水泳教室を優先して受講できます。

◇対象：雑司が谷体育館温水プールで募集した親子水泳ひろば、小学生水泳、成人水泳火曜コース、成人水泳金曜コース、社会人水泳の各教室の落選者◇申込み：12月14日までに、各教室ごとの落選はがき4通をご持参のうえ、千登世橋教育文化センター1階総合事務窓口へ◇注意事項：次に該当する場合は無効とします①落選はがきの紛失などにより4通に達しない場合



雑司が谷体育館温水プール臨時休場のお知らせ

12月24日(金)から28日(火)まで、特別清掃および水の入れ替えのため臨時休場します◇詳細：当館3590・1252

催し



としま区民名作鑑賞会
「オズの魔法使い」

子どもからおとなまで楽しめる、夢がいっぱい劇団飛行船のマスクブレイミュージカル。不思議でユニークな魔法の国へようこそ。

平成6年1月4日(火) 午後2時30分、1月6日(木) 午後2時30分開演 サンシャイン劇場

費用(区民特別料金)：S席2千500円(一般5千円)、A席千500円(一般3千500円)の申込み・詳細：豊島区コミュニティ振興公社 ☎3590・5321

※チケットは各日先着100名のみ。おとな、子どもは同一料金、3歳以上は有料となります。
※3歳未満のお子さんの入場はご遠慮ください。
※チケットの発売は6日からになります。



としまコミュニティシアター
特別企画
ミュージカル「船長」

全編で歌われる20曲に及ぶミュージカル・ナンバーは作曲家いずみたくの手腕と実力が遺憾なく発揮され、物語の舞台となる瀬戸内海を彷彿とさせる美しいメロディは海を愛した故人ならではのものと云ってよいでしょう。十分にお楽しみください。
12月19日(日) 午後2時開演(30分前開場) 東京芸術劇場中ホール
◆作：山田洋次 ◆作曲：いずみたく ◆演出：藤田敏雄 ◆出演：西村 晃、鈴木ほのかほか
費用(特別鑑賞券)：S席4千円(6千500円)、A席3千500円(5千500円)。(一)内は一般料金(全席指定。当日券は500円増) ◆主催：豊島区コミュニティ振興公社、豊島区コミュニティ振興公社、豊島区コミュニティ振興公社 ☎3590・5321、チケットぴあ ☎5237・9990、チケットセゾン ☎5990・9990

みたく ◆演出：藤田敏雄 ◆出演：西村 晃、鈴木ほのかほか
費用(特別鑑賞券)：S席4千円(6千500円)、A席3千500円(5千500円)。(一)内は一般料金(全席指定。当日券は500円増) ◆主催：豊島区コミュニティ振興公社、豊島区コミュニティ振興公社、豊島区コミュニティ振興公社 ☎3590・5321、チケットぴあ ☎5237・9990、チケットセゾン ☎5990・9990

としまコミュニティコンサート
①「モスクワ・アカデミー」
少年合唱団
12月11日(土) 午後6時30分開演(30分前開場) 東京芸術劇場大ホール ◆出演：指揮：ウィクトル・ボボフ、国立モスクワ・アカデミー少年合唱団 ◆曲目：第一部「ロシアと世界の民謡」、「トロイカ」、「ボルガの舟歌」

第二部「ロシアと世界のクリスマスソング」アヴェ・マリア、「ホワイト・クリスマス」ほか ◆費用：S席完売、A席千500円、B席千円(全席指定。当日券500円増)
②都民名曲サロシエリズ
新春クラシックコンサート
新春におくるヴァイオリンの音色。オリエンタリズムあふれる交響組曲「シェエラザード」をじっくりとお楽しみください。
平成6年1月27日(木) 午後6時30分開演(30分前開場) 東京芸術劇場大ホール ◆出演：指揮：指原／現田茂夫、ヴァイオリン／小林美恵、演奏／新星日本交響楽団 ◆曲目：スメタナ／交響詩「モルダウ」、ブルッフ／ヴァイオリン協奏曲第一番短調、リムスキー＝コルサコフ／交響組曲「シェエラザード」 ◆費用(特別鑑賞券)：S席2千700円、A席2千円、B席千円(全席指定。当日券は各500円増)

としま区民芸術祭
「区民でつくる第九演奏会」
響きわたるオーケストラ、そしてソリストによる素晴らしい歌と区民合唱団のハーモニーを皆さんでお楽しみください。
12月9日(木) 午後6時30分(60分前開場) 東京芸術劇場大ホール ◆指揮：パスカル・ヴェロ
◆ソリスト：ソプラノ／佐藤ひさる、アルト／加納里美、テノール／吉田伸昭、バス／三浦克次 ◆演奏：新星日本交響楽団 ◆合唱：豊島区民第九合唱団 ◆費用(特別鑑賞券)：千円(全席自由) ◆チケットの発売：豊島区コミュニティ振興公社企画事業係(区民センター2階、勤労福祉会館青年館、社会教育館の各窓口) ◆主催：豊島区コミュニティ振興公社、豊島区コミュニティ振興公社 ☎3590・5321
※この公演は当公社の文化事業のため特別料金となっています。※未就学児童の入場はご遠慮ください。

千早図書館講演会
「ゾウの時間ネズミの時間」
大きい動物には大きい動物の時間があり、小さい動物には小さい動物の時間がある。単純にはその長短を比べることができません。サイズからの発想による新しい動物学のロングセラ「ゾウの時間ネズミの時間」の著者、本川達雄先生の楽しいお話が聞けます。
12月11日(土) 午後1時30分から 千早図書館視聴覚室 ◆講師：東京工業大学教授 本川達雄氏 ◆費用：無料 ◆定員：45名(先着順) ◆詳細：当館 ☎3955・8361

豊島区管弦楽団
第37回定期演奏会
12月23日(木) 午後2時開演(30分前開場) 学習院創立百周年記念会館正堂(目白駅下車徒歩5分) ◆指揮：桐山 彰 ◆曲目：リムスキー＝コルサコフ／スベイン奇想曲、ブリテン／四つの海の音楽、ベートーヴェン／交響曲第七番「長調」 ◆費用：無料。ただし、各社会教育会館、社会教育課窓口、本庁舎1階案内で配布している整理券が必要 ◆詳細：文化振興係 ☎3457
※演奏会当日はお車でのご来場

小学生パソコン教室
◇日時：平成6年1月8日、12月12日の毎週土曜日 午後2時～4時(平成6年2月19日、3月19日の毎週土曜日 午後2時～4時) ◆会場：(A)とも教育センター ◆対象：(A)とも小学校4年生 ◆内容：パソコンで文章や絵を書いて楽しむ ◆費用：無料 ◆定員：(A)各16名(申込み多数の場合抽選) ◆申込み：往復はがきに氏名(保護者名併記)、住所、電話番号、学校名、学年を記入し、12月16日(消印有効)までに「千早図書館」までにご来場

としま区民芸術祭
「区民でつくる第九演奏会」
響きわたるオーケストラ、そしてソリストによる素晴らしい歌と区民合唱団のハーモニーを皆さんでお楽しみください。
12月9日(木) 午後6時30分(60分前開場) 東京芸術劇場大ホール ◆指揮：パスカル・ヴェロ
◆ソリスト：ソプラノ／佐藤ひさる、アルト／加納里美、テノール／吉田伸昭、バス／三浦克次 ◆演奏：新星日本交響楽団 ◆合唱：豊島区民第九合唱団 ◆費用(特別鑑賞券)：千円(全席自由) ◆チケットの発売：豊島区コミュニティ振興公社企画事業係(区民センター2階、勤労福祉会館青年館、社会教育館の各窓口) ◆主催：豊島区コミュニティ振興公社、豊島区コミュニティ振興公社 ☎3590・5321
※この公演は当公社の文化事業のため特別料金となっています。※未就学児童の入場はご遠慮ください。

千早図書館講演会
「ゾウの時間ネズミの時間」
大きい動物には大きい動物の時間があり、小さい動物には小さい動物の時間がある。単純にはその長短を比べることができません。サイズからの発想による新しい動物学のロングセラ「ゾウの時間ネズミの時間」の著者、本川達雄先生の楽しいお話が聞けます。
12月11日(土) 午後1時30分から 千早図書館視聴覚室 ◆講師：東京工業大学教授 本川達雄氏 ◆費用：無料 ◆定員：45名(先着順) ◆詳細：当館 ☎3955・8361

豊島区管弦楽団
第37回定期演奏会
12月23日(木) 午後2時開演(30分前開場) 学習院創立百周年記念会館正堂(目白駅下車徒歩5分) ◆指揮：桐山 彰 ◆曲目：リムスキー＝コルサコフ／スベイン奇想曲、ブリテン／四つの海の音楽、ベートーヴェン／交響曲第七番「長調」 ◆費用：無料。ただし、各社会教育会館、社会教育課窓口、本庁舎1階案内で配布している整理券が必要 ◆詳細：文化振興係 ☎3457
※演奏会当日はお車でのご来場

小学生パソコン教室
◇日時：平成6年1月8日、12月12日の毎週土曜日 午後2時～4時(平成6年2月19日、3月19日の毎週土曜日 午後2時～4時) ◆会場：(A)とも教育センター ◆対象：(A)とも小学校4年生 ◆内容：パソコンで文章や絵を書いて楽しむ ◆費用：無料 ◆定員：(A)各16名(申込み多数の場合抽選) ◆申込み：往復はがきに氏名(保護者名併記)、住所、電話番号、学校名、学年を記入し、12月16日(消印有効)までに「千早図書館」までにご来場

センター管理係へ。
◇詳細：当センター管理係 ☎3590・1251
駒込クリスマス人形劇場
12月18日(土) 午後2時～3時
駒込社会教育館大集会室 ◆内容：「たにし長者」(劇団すぎのこ) ◆費用：無料 ◆定員：100名(先着順) ◆詳細：駒込図書館 ☎3940・5751
駒込クリスマス映画会
12月25日(土) 午前11時～正午
駒込社会教育館大集会室 ◆内容：「ピーターと狼」ほか2編 ◆費用：無料 ◆定員：100名(先着順) ◆詳細：駒込図書館 ☎3940・5751

駒込図書館映画会
12月11日(土) 午後2時から
駒込社会教育館 ◆内容：「橋のない川」(30分)監督：東陽一 ◆出演：大谷直子、中村玉緒ほか ◆原作：住井 隆 ◆費用：無料 ◆定員：30名(先着順) ◆詳細：当館 ☎3940・5751
雑司が谷図書館「おはなれつ」
12月8日(木) 午後3時から
千早世橋教育文化センター展示室 ◆内容：人形劇「てぶくろ」、フランネルシアター「これはのみのび」ほか。プレゼントもあり ◆費用：無料 ◆定員：60名(当日先着順) ◆詳細：当館 ☎3590・1254

池袋図書館
「たんぽぽクリスマス会」
12月15日(木) 午後2時から約1時間 池袋図書館ワークルーム ◆対象：幼児、小学生 ◆内容：フランネルを使ったお話、人形劇「てぶくろ」を買いに、サン

池袋図書館
「たんぽぽクリスマス会」
12月15日(木) 午後2時から約1時間 池袋図書館ワークルーム ◆対象：幼児、小学生 ◆内容：フランネルを使ったお話、人形劇「てぶくろ」を買いに、サン

タクロースがやってくる ◆費用：無料 ◆詳細：当館 ☎3985・7981
子ども映画会
12月11日(土) 午後1時30分～3時 中央図書館視聴覚ホール ◆内容：「三丁物語」クリスマススイートのなぞ」ほか2本 ◆費用：無料 ◆定員：80名(先着順) ◆詳細：当館事業係 ☎3983・7861

募集
臨時職員(学校整備)
◇条件：18歳以上63歳以下の健康な男性 ◆雇用期間：12月29日～平成6年1月3日の間で教育委員会の指定する日 ◆募集人員：若干名 ◆勤務場所：隔日勤務 ◆勤務時間および実働時間数：午前8時～翌日午後8時30分(実働18時間) ◆賃金：時給1

官公署
だより
●池袋労働基準監督署からのお知らせ
①「パートタイム労働法」が12月1日から施行されました。パート、アルバイト等の雇用管理の改善と福祉の増進を図ることを目的とした法律です。
②東京都の最低賃金が10月1日から日額4千910円(1時間620円)に改正されました。
③男子既製洋服製造業の内職最低賃金が8月26日から改正されました ◆詳細：池袋労働基準監督署 ☎3971・1256
●東京消防庁から
12月の防災キャンペーン「マ」①暖房器具は正しく使おう ②年末・年始の救急事故をなくそう ◆詳細：当庁 ☎3212・2111(内線)5421
●筑波大学附属盲学校から
平成6年度幼児・児童の募集

池袋図書館
「たんぽぽクリスマス会」
12月15日(木) 午後2時から約1時間 池袋図書館ワークルーム ◆対象：幼児、小学生 ◆内容：フランネルを使ったお話、人形劇「てぶくろ」を買いに、サン

千30円(日給換算1万8千540円) ◆勤務場所：区立小中学校 ◆申込み・詳細：履歴書(写真添付)および印鑑を持参のうえ、庶務課教職員係へ
◇詳細：教職員係 ☎3415
看護婦(アルバイト)
◇勤務時間：午前9時～午後5時 ◆賃金：日額9千500円 ◆勤務場所：心身障害者福祉センター管理事務所 ◆申込み・詳細：職員課人事係 ☎2241・3

豊島区職員
①看護婦(Ⅱ類)
◇受験資格：採用予定日現在満20歳以上40歳未満の方で、看護婦免許を有する方 ◆採用予定日：平成6年4月1日以降 ◆採用予定人数：1名 ◆勤務場所：保育園 ◆選考予定日：平成6年1月17日(月) ◆申込期間：12月15日(火)から12月24日(金)まで ◆申込方法：所定の申込書に必要事項を記入し、持参(または、郵

◇出願期間：12月10日～17日 ◆対象：視覚に障害のある幼児・児童 ◆募集人員：幼稚園1年少組3名、年長組5名、小学部1・第1学年盲学校7名、弱視・特別学校級それぞれ若干名 ◆入学選考：平成6年1月27日(木) ◆詳細：当校幼・小学部 ☎3943・5421(内線)11
●日本肢体不自由児協会から
肢体不自由児・者の美術展開催 12月7日(火)～11日(土) 午前11時～午後7時 東京芸術劇場5階展示ギャラリー ◆内容：全国から応募の美術作品のうち、厚生大臣賞を始めとする入賞作品の展示 ◆費用：無料 ◆詳細：当協会 ☎5995・4511
●豊島区税務所から
①12月は固定資産税・都市計画税第三期分の納期です。
納期は27日です。お手もとの納付書でお近くの、銀行、信用金庫等の金融機関、郵便局または都税事務所で納めてください。なお、口座振替制度をご利用

池袋図書館
「たんぽぽクリスマス会」
12月15日(木) 午後2時から約1時間 池袋図書館ワークルーム ◆対象：幼児、小学生 ◆内容：フランネルを使ったお話、人形劇「てぶくろ」を買いに、サン

送)してください。募集要綱および申込書は区役所3階職員課人事係で配布します ◆その他：地方公務員法第16条の各号のいずれかに該当する方は受験できません。なお、外国籍の方も受験できます ◆申込先・詳細：職員課人事係 ☎2241・3
②技能職(調理業務等従事)
◇受験資格：採用予定日現在満18歳以上35歳未満の方 ◆採用予定日：平成6年4月1日以降 ◆採用予定人数：若干名 ◆勤務場所：学校または保育園等 ◆選考予定日：平成6年1月17日(月)、18日(火) ◆申込期間：12月15日(火)から12月24日(金)まで ◆申込方法：所定の申込書に必要事項を記入し、直接持参してください。募集要綱および申込書は区役所3階職員課人事係で配布します ◆その他：地方公務員法第16条の各号のいずれかに該当する方は受験できません。なお、外国籍の方も受験できます ◆申込先・詳細：職員課人事係 ☎2241・3

されてはいる方は27日が引き落とし日です。預金不足にならないよう残高にご注意ください。
②年末年始の窓口案内
年末年始における都税の申告や納税、各種証明などの事務取扱いは 12月28日(火)で終了し、新年は1月4日(火)から始まりです。
休み期間中の申告書の受け付けは、地下1階の時間外受付入口横にある「都税事務所用申告書受箱」をご利用ください。なお、控えの返送を希望される方は、返信用封筒・切手をご用意ください。
③都税PR用カレンダーを配布します
都税の納期や税務用語を解説した'94年のカレンダー(B6判)を窓口で配布しています。お早めにとどめ。
◇詳細：当事務所相談コーナー ☎3981・1211

池袋労働基準監督署からののお知らせ
①「パートタイム労働法」が12月1日から施行されました。パート、アルバイト等の雇用管理の改善と福祉の増進を図ることを目的とした法律です。
②東京都の最低賃金が10月1日から日額4千910円(1時間620円)に改正されました。
③男子既製洋服製造業の内職最低賃金が8月26日から改正されました ◆詳細：池袋労働基準監督署 ☎3971・1256
●東京消防庁から
12月の防災キャンペーン「マ」①暖房器具は正しく使おう ②年末・年始の救急事故をなくそう ◆詳細：当庁 ☎3212・2111(内線)5421
●筑波大学附属盲学校から
平成6年度幼児・児童の募集

池袋図書館
「たんぽぽクリスマス会」
12月15日(木) 午後2時から約1時間 池袋図書館ワークルーム ◆対象：幼児、小学生 ◆内容：フランネルを使ったお話、人形劇「てぶくろ」を買いに、サン